Reg. No. 1

Reg. at the G.P.O. Aden.

# فتاة الجزيرة

FATAT-UL-JEZIRAH

Weekly Culture & Politics

صاحبها ورئيس تحريرها :
محمد علي لقمان المحامي

مديرها : علي محمد لقمان

أهدافنا :
حرية الوطن العربي
الحكم الدستوري
العدالة الاجتماعية

الاشتراك :
في الداخل ١٢ ربية
في الخارج ١٥ »
أو ٢٢ شلناً ونصف
الثمن ٤ آنات

السنة العاشرة
العدد ٤٨١
٢٨ رمضان ١٣٦٨
٢٤ يوليو ١٩٤٩
الادارة :
شارع الاسبلانيد
عدن

الاعلانات
يتفق بشأنها
مع الادارة
تلفون رقم ٢٢٥
» » ٥٨٢

Editor-in-Chief
M. A. Lokman,
Advocate
Managing Editor
A. M. Luqman,
B. A. (Jour.)

مؤتمر لوزان

## لن .. تلين للعرب قناة

### تبادل الآراء خلال فترة التأجيل

القاهرة ـ وكالات

أفضي مندوبو العرب في مؤتمر لوزان ببيانات في مؤتمرات صحفية عقدت خلال الأسبوع وأدلوا بأحاديث الى الصحف بعد عودتهم الى بلادهم في أثناء عطلة المؤتمر لإبلاغ حكوماتهم النتائج التي أسفر عنها وقيل أيضاً ان الدول العربية ذاتها تبادلت الآراء في هذا الشان

وخلاصة هذه البيانات والأحاديث أن الوفود العربية ستعود الى سويسرا متحدة كما كانت قبل التأجيل ، بل ستعود عاقدة النية على أن لا تتزعزع ولا تلين في النقط الثلاث المعروضة على لجنة التوفيق لمعالجتها وهي (١) اعادة اللاجئين الى ديارهم (٢) تحويل القدس الى منظمة دولية (٣) تخطيط الحدود على أساس مشروع التقسيم الذي قرر في عام ١٩٤٧

وقيل أن عبد المنعم مصطفى بك رئيس الوفد المصري في مؤتمر لوزان ليس متفائلاً من جهة مصير المؤتمر وانه أبلغ عبد الرحمن عزام باشا الأمين العام للجامعة العربية انه يعتقد أن فشل المؤتمر محقق لأن اسرائيل أبلغت لجنة التوفيق أنها لا تستطيع قبول عودة اللاجئين

## محليات

* عين الفاضل رجب علي جعفر نائب مساعد ضابط في ادارة جباية ضرائب الأرباح فعنيئاً له هذا المنصب وهو من قلائل العدنيين الذين تقدموا في مناصبهم

* قدم عدن من اليمن الفاضل محمد عبدالله اليوسفي وهو من شباب اليمن الذين يدرسون في الأزهر الشريف فأهلاً وسهلاً

* قدم عدن الفاضل عبدي سعيد من بر الصومال فأهلاً وسهلاً

* تم عقد قران الشاب كمال حيدر على كريمة المرحوم حسين محمد صالح جعفر فبالرفاء والبنين

* كتب الفاضل علي محمد ناصر انه زار كوبنهاجن ومن المنتظر أن يصل الى عدن يصحبه الأستاذ محفوظ حسن خليفة على ظهر الباخرة الجديدة الحلال

* صدمت سيارة طفلاً صغيراً اسمه هاشم وهو ولد السيد عبده نعمي ليلة الجمعة فقضى نحبه

عظم الله أجر والده ، والأمول أن يتقيه السواقون في الحارات والأزقة ويسيروف رويداً رويداً وبهذه الوسيلة تقل هذه المآسي

## الرياضة

ستقام في أول أيام العيد السعيد الموافق ٢٦ يوليو في ميدان كريتر في عدن مباراة كرة قدم بين فريق نادي الالعاب الاهلي وفريق الطيران الملكي الساعة الرابعة والربع .

وقد خصص محصول هذه المباراة لمساعدة مرضى الشلل والمركز المالي لنادي الالعاب الاهلي . . المساعدة المالية كالآتي :

٧٠٪ من المحصول لمرضى الشلل
٣٠٪ لنادي الالعاب الاهلي

حسن علي حيدري ـ عدن

## كل عام وأنتم بخير

تحتجب فتاة الجزيرة في الاسبوع القادم بمناسبة عيد الفطر المبارك السعيد

ونغتنم هذه الفرصة السعيدة فنقدم لجميع مشتركينا وقرائنا الكرام اطيب التهاني وخير الاماني سائلين الله جل وعلا ان يجعلهم كل عام فيما نتمناه لهم من السعادة والخير وان يعيد هذا العيد على العرب والمسلمين قاطبة بالعزة والكرامة والجاه والحرية وكل عام وانتم بخير

من زوايا تاريخ عدن

# الكابتن هينس يخشى غضب الامام

## عدن والصومال

كان الفرنسيون فى عام ١٨٤٠ يجوبون البحر الأحمر ويتجهون بانظارهم نحو الساحل الافريقي المواجه لعدن .. وكان هينس يواصل ارسال تقاريره من عدن الى حكومة الهند شارحاً الأحوال التى يجابهها ورغبة الفرنسيين فى احتلال الساحل الصومالي . فاصدرت حكومة الهند أوامرها الى الكابتن هينس بأن يسبق الفرنسيين الى الحصول على ارتباطات تجارية وسياسية مع زيلع وبربرا والموانىء الصومالية الأخرى .. وطلبت حكومة الهند من الكابتن هينس أن يستعمل طرقه التى اكتسبها من تجاريبه فى ذلك السبيل

## هينس يخشى غضب الامام

عندما استلم هينس أوامر حكومة الهند لم يعمل شيئاً لتنفيذها فقد فضل أن يترقب تطورات الحوادث لانه رأى انه اذا بدأ محاولاته فى تلك الأنحاء فان تلك المحاولات قد تغضب الامام الذي كانت زيلع آنئذ تعتبر اقطاعية تابعة لنفوذه كما أن الامام فى تلك الأثناء كان دائم الاتصال بعدن بغية الدخول فى مفاوضات لعقد صلات وثيقة مع الانكليز ..

ولما درست حكومة الهند وجهة نظر الكابتن هينس اقرت جميع خططه .

## جلاء المصريين عن اليمن

نجح السياسي الانكليزي الكبير بالمرستن فى اقناع الباب العالي فى اسطنبول فى اصدار الأوامر الى ابراهيم باشا بالإنسحاب من اليمن . وقد شهد عام ١٨٤٠ ذلك الأنسحاب الذي أحدث اضطراباً وحالة فوضى شديدة لعدم استقرار السلطة التي كانت موزعة بين خصمين فقد كان الامام المتوكل عبدالله بن يحى (وفى رواية أخرى عبدالله بن محمد) يبسط نفوذه على المناطق العليا من اليمن بينما كانت المناطق السفلى ومن ضمنها سواحل اليمن تحت نفوذ البشريف حسين علي حيدر صاحب « أبو عريش »

## تسليم موانىء اليمن للشريف

وكان الإمام ينتظر أن يسلم له ابراهيم باشا المخا والحديدة وزبيد الا أن الأوامر صدرت من اسطنبول بتسليمها لخصمه الشريف حسين الموالي للباب العالي .. وقبل الشريف ان يدفع ٩٠ الف ريال سنوياً للباب العالي نظير حصوله على هذه المدن وعندما علم الشريف ان مفاوضة سرية تدور بين ابراهيم باشا وشريف مكة محمد بن عون لتسليمه الحديدة أسرع باحتلالها عنوة . وحاول آل حميضة مشائخ باجل مناوءة الشريف وعرقلة مساعيه لكنهم لم ينجحوا فى محاولتهم لأن الشريف كان يجد العون والمساندة من الخليفة العثماني .




مما يسر الخاطر أن تنعم بالصحة الجيدة التى تنتجها النظافة الباطنية . إن كوب صباحى من ملح أندروز البراق يوفر أثراً لطيفاً مفيداً ينشط الكبد ، يصلح المعدة ، ويخلص الجهاز الهضمى من الفضلات المتبرة للارتباكات

ملح أندروز للكبد
مرطب . منعش . منشط

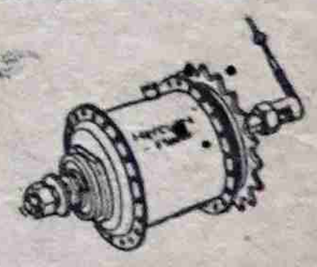
هيركيولس

أروع دراجة تنتج اليوم



وأضخم انتاج للدراجات فى العالم

THE HERCULES CYCLE & MOTOR COMPANY LTD. BIRMINGHAM, ENGLAND



إن أكس "الهيركيولس" الذى يتميز بسرعاته الثلاث قد صمم بدقة فى مصانع الدراجات الشهيرة "الهيركيولس" وهو يباع الآن بنماذجه المختلفة أو كوحدة منفصلة

Hercules

تباع فى جميع المحال المشهورة

HCX/10/3

## الشريف يأمر بتسليم عدن

أخذ نفوذه يستفحل فى اليمن الأسفل رغم محاولات الامام المتكررة للقضاء على نفوذه باعتباره دخيلاً لا هم له الا اشباع ميوله فى السيطرة على اليمن .

ولما كان الشريف حسين شديد الكراهية للانجليز راغباً فى الاستيلاء على عدن والسيطرة عليها فقد كتب رسالة الى حكومة الهند خالية من كل كياسة ولباقة دبلوماسية يأمرها فيها الإنكليز بتسليم عدن فى الحال

وقال الامام بأن عداء الشريف حسين للانكليز فى عدن سيسبب خراب البلاد العربية !

## الامام يرسل ابن أخيه .

ورأى الامام أن اتصاله بالانكليز فى عدن قد يساعده على التخلص من الشريف حسين فبعث ابن أخيه الى عدن ليعقد مع الانكليز معاهدة سلام وتجارة وليشكو الى الكابتن هينس ابراهيم باشا الذي سلمه المخا والحديدة وزبيد .. وكتب هينس تقريراً يقول فيه « اذا فتحت طريق التجارة بين صنعاء وعدن فان ذلك سيكون سبباً فى ازدهار عدن » .

وعندما أنبأ الكابتن هينس حكومة الهند بايفاد الامام ابن أخيه الى عدن كتبت الى هينس تقول بأن عليه أن يستقبل الوفد بكل حفاوة وتكريم ولكن عليه أن يتجنب توريط الحكومه فى التدخل فى الشكوى الخاصة بالمخا والحديدة وزبيد .

## الامام يسلم زيلع للانكليز

وفى عام ١٨٤١ وصلت الى عدن بعثة أخرى من صنعاء لتطلب مساعدة بحرية من عدن للاستيلاء على موانىء تهامة من يد الشريف حسين . الا أن هينس أفهم البعثة بأن سياسته تقضي عليه بأن يلتزم الحياد التام وعدم التدخل فى السياسة العربية .

وفى جولاى ١٨٤١ وصلت الى عدن بعثة ثالثة من صنعاء . وقد خولها الامام سلطات غير محدودة لقبول أى شروط يطلبها هينس حتى اذا طلب زيلع وغيرها من الموانىء الصومالية لكن هينس أكد للبعثة أنه لن يتدخل مطلقاً فى شئون اليمن وأنه مصمم على البقاء على الحياد .

حمزة غلي لقمان

## تمثيل عدن فى شهر المستعمرات بلندن

لاول مرة مثلنا عدن فى معرض شهر المستعمرات فى لندن فقد نظم المجلس البريطانى احتفالات ومعارض فيما يسمونه Colonial Month يعرض فيها ابناء المستعمرات حاجات وطن بلاد يجهلها الانكليز جهلا تاماً فاضحا كما قال مدير المجلس البريطانى

وقد استطاع الافاضل محمد عبده غانم ومحفوظ حسن خليفة والسيد حامد محمد الصافى ان يمثلوا عدن فى هذه الاحتفالات ، والقى السيد محمد عبده غانم كلمة عن عدن والعدنيين كما عرضوا صورا عن عدن لاقت كثيرا من الاستحسان

وقد حضر الحفل عدد من الانجليز الذين تربطهم بعدن صلات ودار حديث طويل بينهم وبين العدنيين ،

وكانت تلك الليلة خاصة بالاخوات الاربع عدن ، قبرص مالطة وجبل طارق ، وكانت الاحاديث تتناول احقية الشعب فى انتخاب رجال دولته

وقد اسف العدنيون فى لندن حين قدم خان صاحب سورابجى بتيل الى صاحب الجلالة الملك باسم عدن واحتج ياسين شوالة شفاهيا عند الضابط المختص بالطلبة العدنيين

وسوف يجتمع الطلبة العدنيون لرفع احتجاج الى المستر كريش جونس وزير المستعمرات بهذا الخصوص لان هذا التمثيل لم يجيء بتفويض من عدن ، وكان من الممكن ان يتقدم خان صاحب سورابجي بتيل بوصفه الشخصى

والطلبة العدنيون فى لندن يشعرون ان عدن ضحية للفرقة فليس فى عدن هيئة تتكلم باسمها وتدافع عن حقها واملهم وطيد ان تتمكن الجمعية العدنية من سد هذا الفراغ




## اعلان عام رقم ٢٧٢

في المحكمة العليا لمستعمرة عدن

طلب مختلط رقم ١٤١ لعام ١٩٤٩

متعلق بقانون الهند للشركات سنة ١٩١٣

ومتعلق بشركة مصايد الصدف العدنية المحدودة

ADEN SHELL FISHING COMPANY LIMITED

ليكن معلوماً بأنه تقدمت حكومة مستعمرة عدن في اليوم الخامس عشر من شهر يوليو ١٩٤٩ بالتماس الى محكمة مستعمرة عدن العليا لأن تصفي المحكمة المذكورة أعلاه حساب الشركة سالفة الذكر وأن ذلك الالتماس مقرر سماعه أمام المحكمة يوم ١٣ أغسطس ١٩٤٩ وأنه على أي دائن أو مساهم في الشركة المذكورة يرغب في اعتراض أي أمر يصدر لتصفية الشركة السالفة الذكر موجب القانون المنوه عنه أعلاه أن يحضر شخصياً أو ينوب عنه وكيله أو محاميه لذلك الغرض وسيزود الموقع أدناه أي دائن أو مساهم في الشركة المذكورة راغباً في نسخة من الالتماس بعد دفع الرسوم المقررة لذلك

ك. بشجارد

المدعي العمومي

السكرتارية، عدن، ١٦ يوليو ١٩٤٩




## كلمة اليوم

# معركة الحرية في عدن

لعلنا لا نغالي اذا قلنا ان الحرية بدأت ترسل شعاعها على هذه الجبال الجرداء السوداء!

ولعل من علائم هذه المقاومة التي نراها ونحس بها فقد أخذت تتكون في عدن عوامل جديدة سوف يكون لها أثر في مستقبل شباب هذه البلاد!

وليست معركة الحرية في عدن خفية او خفيفة فهي واضحة شديدة ليس في عنفها هوادة ولا يجهل احد ان الحرية هي الحرية السياسية وليست المعركة التي ندور الآن معركة سياسية، وانما هي معركة فكرية حامية، وفي الحرية الفكرية يتحدى المال العقل، وفي عدن يقف رجال الاموال موقفا شديداً في وجه التقدم العلمي في البلاد ومن مصلحة رجال السياسة في الوقت الحاضر تأييد الاوضاع الراهنة فان التقدم العلمي يعجل بزوال السياسة الخبيثة.

ونحن نرى في عدن معسكرين احدهما ضعيف الآن ولن يظل ضعيفاً لانه تيار متقدم اما المعسكر الاول فهو معسكر النفوذ والمال والسلطان، ولا نغالي اذا قلنا ان حكومات كاملة تقف وراء هذا المعسكر تحرق على اقدام ضحاياها البخور والعطور لئلا ينهض التقدميون عاجلاً.

وقد يسقط في المعركة ضحايا من شباب الفكر!

ولكن هذا لن يطيل من اجل اصحاب النفوذ فان كل حركة بل كل كلمة تثير في الجيل الجديد كثيرا من الحقد، وكلما ازداد عدد ضحايا هؤلاء الكافرين بالحلام الشعوب كلما زادت هذه النار الغاضبة اشتعالاً

والعدنيون اليوم بين هذين الجيلين، وفي اليوم الذي يعي فيه العدنيون قضيتهم الوطنية سيتحاشى هؤلاء الذين يحاربونهم الآن للانضواء الى لوائهم فليس من اليسير ان يتحدى الانسان، مهما كانت قوته وسلطانه وامواله، مخلوقاً يؤمن بأن له حقاً يدافع عنه ويطالبه بالحاح في بلد آبائه واجداده

وبالفعل رأى العدنيون بعض الذين كانوا يشتمونهم بالامس امتهاناً واحتقاراً، قد اخذوا فعلا يعلنون بانهم عدنيون.

اننا نطالب من حكومة عدن الموقرة كثيرا من المطالب فكل انجليزي حر عادل سيرى التقاعس التي تقاسيها منذ ١٠٠ عام.

وليس اعز علينا ان تعترف حكومة عدن بالجنسية العدنية حتى نستطيع ان نتعاون مع كل انسان في التدرب على شؤون الحكم الذاتي

نحن نعرف مقدار اهمية عدن للحكومة البريطانية والكومنولث، ولن تجد الحكومة البريطانية مثل العدني في محافظته على الأمن ومساعدته للمواطنين، واكبر دليل على ذلك ان العدنيين في جميع العدنية اعترفت بجميع المواطن

كأعضاء اذا ارادوا

ان حكومة عدن تعلم لا شك ان المدنى فى مجموعه افقر من غيره واجهل من غيره واكثر الناس مرضاً ، وتستهدف الحكومة العمالية اليوم الترفيه الاجتماعى وحسنا تعمل حكومة عدن الموقرة لو اخذت بيد الجمعية العدنية فى كفاحها الاجتماعى

اننا نعرف ان من يسمونهم بالـ Sycophants أو « المنافقين للملوك والامراء » قد يتقربون بالعدنيين الى الحكومة وقد يحاولون اثارة الاوساط على العدنيين وقد يرهبونهم بأن العدنيين لن يتركوا لاحد مجالا للسيطرة والعبث ولكن لا يجب ان تؤيد الحكومة مشروعات العدنيين لانها الاصلح والأبقى انها مشروعات الجماعات ستبقى فى عدن ولن تتركها .

العدنى

## شكوى ورجاء

• شكا الينا وفد من ملاك وسائقي جواري الخيل فى عدن بان قد صدر أمر بايقاف جواري الخيل لمدة أسبوعين وقد تضرر الملاك والسواق من ذلك كما أن عددا من الذين لهم اتصالات بالسوق قد شكوا من ذلك والأمل وطيد أن يدرس المسؤولون الأمر لمساعدة هؤلاء جميعاً

## مجموعة فتاة الجزيرة

توجد لدينا مجموعة فتاة الجزيرة لسنة ١٩٤٨ فمن شاء فليتفضل بالاتصال

بادارة فتاة الجزيرة ـ عدن

## عدنى يدير كلية أبناء الامراء

تقرر الآن ان يتولى الاستاذ محمد سعيد المقربى ادارة كلية ابناء امراء المحميات ورؤسائها عند عودته من لندن فيحل محل الاستاذ حسن فريجون

ولاول مرة يتولى عدنى ادارة هذه الكلية فنرجو لها الازدهار

## عدنيون

• سجل العدنيون الذين يشتغلون بالبحرية اسماءهم فى مكتب اللاحة شاكرين اهتمام المكتب بهم ، واهتمام الجمعية العدنية بمسألتهم

## تسجيل الجمعية العدنية

تم تسجيل الجمعية العدنية بعدن حسب قانون الامدية وقد كان رقمها ١٠٤ فى مكتب حاكم القطر

## مع السلامة

* غادر عدن الى الحبشة المحترم حسن طالب خليفة لقضاء شهرين مع بعض اسرته

* غادر عدن الى المكلا السيد محمد احمد بركات وسيغادرها الفاضل مصطفى رفعت عبدالله والشاب النابه وديع سالم حميدان قريباً

* غادر عدن الى الارتيريا علي محمد لقمان مدير فتاة الجزيرة للتداوي والاستشفاء

## مبروك

* رزق الفاضل عثمان حسين بالادهل ولدا سماه محمد .

* ورزق الحاج عبده حسين الادهل ولدا سماه وقاص


# لا تضايق الرئيس!



في هذا الجو الحار يقاسي الوف من الناس ارتفاع الرأس بسبب وهج الشمس كما يقاسون القلق والاضطراب العصبي والأرق والامراض الوبائية والبرد ، ولكنه لا حاجة لنا لمعاناة هذه الآلام فان الذين يستعملون اقراص اسبرو يعرفون أن قرصين منها يكفيان لازالة الآلام في وضع وقائي ... فلماذا تقاسيها انت؟ استعمل اسبرو وتخلص من هذه الآلام. فان اسبرو يؤثر في الجسم تأثيراً طيباً فاتراً وانت لا تشعر انك تتناول دواء فان اسبرو يريك في الحال أنك انسان، تستطيع أن تنام. ان اسبرو يساعد الطبيعة على التغلب على امراضك بدون تحذير، وبدون عقاقير مخدرة يتعود عليها الانسان

# اسبرو يساعدك

فهو قوة شافية في كل قرص، وتكاد تكون قوة غير محدودة. وفوق ذلك فان اسبرو ينبه القلب أو المعدة، والسبب في استعمالك في احوال كثيرة مختلفة. لان اسبرو ينبه الجسم بأكمله كما ينبه باطني ويذيب الحامض البوليك، ويزيل الاصداع، ويخفض الحمى ويقاتل الجراثيم، ويزيل بذلك اسباب الامراض الكثيرة. ولهذه الصفات الكثيرة التي قام بها اسبرو في مدى سنين عديدة، فقد اكتسب ثقة الناس في انحاء العالم اجمع

أمراض الصيف التي يشفيها اسبرو
صداع التوهج الشمسي
حمة الملاريا
تهيج الأعصاب
مضايقات الجو الحار
تشمرية الصيف والانفلونزا

## كيف توقف التهاب الزور

يكثر في ايام الحر الضباب امتقان الناس على ان غرغرة اسبرو ذات مفعول سريع في حفظ الزور صحيحة

فرصان اسبرو في كوب كبير من الماء

غرغر بمحلول الاسبرو فانه ينقي الاصقان ويمنع الالتهاب ويقتل انواع الامراض

تغرغر باسبرو

الوكلاء : جورج كوتس (لندن) ليمتد - عدن

اصبت من مذ اربعة ايام بالتهاب في الزور حتى صرت لا استطيع التكلم وصادف أول أمس ان كنت أتصفح جريدة الاهرام وقرأت فيها عن اعلانكم للقرص الصغير « اسبرو » فارسلت في طلب قرصين و تناولتهم كغرغرة ثم نمت طول الليل واستيقظت من نومي لا أشعر بوجود أي التهاب

عبدالرزاق الله

مرضت بصداع شديد وكنت سأترك عملي وأذهب الى المنزل فشار لي أحد أصدقائي ان اتناول قرصان اسبرو وشعرت فذهب هو واشتراه ثم قال لي خذ لا مانعت المرة الآخرة فأخذت وبعد ١٠ عشرة دقائق لا شعرت بشيء وحررت لكم الخطاب هذا بعد العشرة دقائق وأرجو لكم التقدم وسأكون انا الدعاية لأقراصكم المحترمة

مرسى محمود مرسى

AN-2

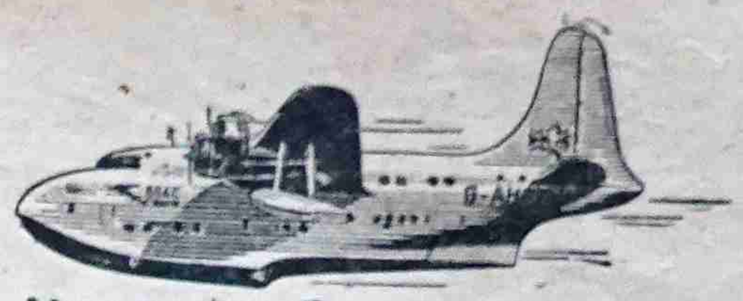


# مرمر للبلاط باسعار ناقصة

ان مصنعنا « لمرمر » Tiles لتبليط الأرض يعمل بسرعة متناهية بواسطة ماكنات كهربائية للضغط خاصة بصنع هذا النوع من كل الألوان والفسيفساء الحصول عليه ميسور في مصنعنا في المكلا باسعار ناقصة ، اطلبوه من .

ج. برمجي وشركاه (عدن) المحدودة ، عدن

J. BREMJEEY & Co. (ADEN) LTD.



قضيت وقتا طويلا في

# اوربا

لأنني أسافر هنالك بطريق الجو



لم أستطع بعد أن أكون في مكانين مختلفين في وقت واحد والى أن أحقق ذلك أراني راضيا بأحسن ما في الامكان، وهو أن انتقل من المكان الى الآخر في أقصر وقت ممكن، وانى لاقوم بذلك فعلا كلما سافرت في أي خط من الخطوط التابعة للطرق الجوية البريطانية التي تبلغ ١٥٠,٠٠٠ ميل؛ فأحجز مكاني بالمكتب المحلي للطرق الجوية البريطانية، وبسرعات ما أسافر! فأجد الوجبات الشهية وكفاءة الرجال التي تحقق كل رغبة. وما هذا كله الا نتيجة خبرة ثلاثين عاما لطائرات الطرق الجوية البريطانية السريعة

**لندن**

١٥٧٤ روبية ذهابا - ٢٨٣٢ روبية ذهابا وايابا

الطرق الجوية البريطانية تعنى بك كل العناية

## سافر بطائرات B·O·A·C

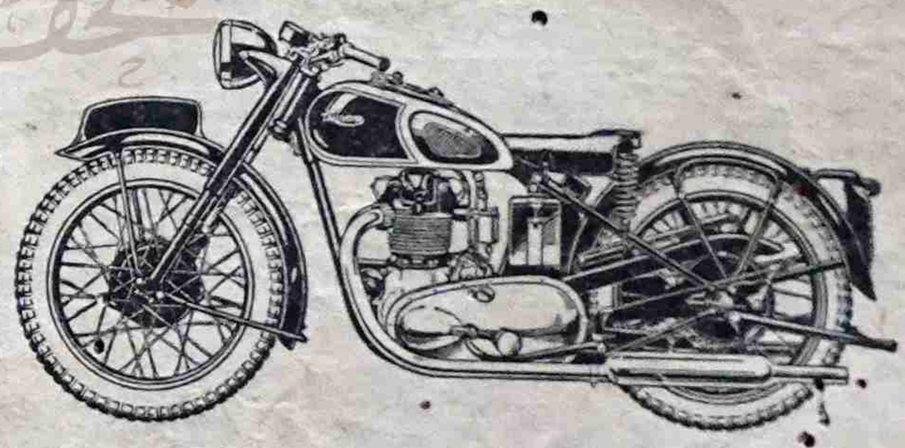
للاستعلامات وحجز الاماكن اتصلوا: بشركة متشل كوتس وشركاه (الشرق الاوسط) ليمتد. الهلال، ٢٨ ٢٦ ف. ستيمر بوينت - عدن تليفون عدن ٥٨٩. مكتب حجز الاماكن كرينر. تليفون عدن ٥٨٩ أو من أقرب وكيل للطرق الجوية البريطانية

BRITISH OVERSEAS AIRWAYS CORPORATION WITH Q.E.A., S.A.A., T.E.A.L.

1.51



TRIUMPH



## اشهر موتوسيكل في العالم

سريع - قوى - أبدى

500 CC
350 CC

موجود لدى الوكلاء:

ATHANAS BROS.; (ADEN (LTD


# الشيء الضئيل!

فرغت قريبا من كتاب لمؤلفة شيوعية انجليزية اسمها فريدة اتلي Freda Utley عن الحياة البائسة في روسيا والأمل الضائع في التجربة البلشفية الضخمة بعد أن كانت شديدة الحماس عظيمة الاعجاب بروسيا والشيوعية

وجذب انتباهي في قصتها ندمها ذات يوم على رفضها دعوة قدمها لها أخوها لترحل معه في يخته الخاص في جزائر الهند الغربية وبحار الجنوب لانها كانت تحس بحافز عنيف يدعوها للسفر الى موسكو للعمل والانغماس في تيار قوي من الجهد والاجهاد ولما وصلت الى موسكو لم تجد الا آمالاً خائبة وشكوكاً قاتلة وانتظاراً طويلاً

والواقع أن حياتنا كذلك سلسلة من التوافه اذا قيست بضخامة الحياة كلها نظنها في منتهى الأهمية أو كما يطلق عليها الافرنج Urgency فنفسد علينا استمتاعنا بالحياة ببطء واناة وفي احدى أغاني ليلى مراد بيت من الشعر حوى هذه الفلسفة العميقة كلها في ثوب بسيط فهي تقول:

لو كان حبيبي يفده لي
لأنسي حبايبي وأفوت أهلي
وأفرح بقربه على مهلي

وكثير من الحكمة تجدها أمثالاً على أفواه الجماهير لانها تراث قطري سليم وحتى في أمثالنا السائرة ما يشير الى هذا المعنى بوضوح فالمثل العامي «لا يفوتك الأنس ولو على قطع رأسك» حكمة شعبية سليمة.

اننا نمر بحياتنا مغمضي العيون ومغاتي النفوس ولا نستذوق منها غير الجهد والكد والتعب لاننا لا نحاول أن نتحسس منها غير مواطن الألم على كثرة مصادر الجمال ومنابع الفتنة في الأرض والسماء

ومن المعروف أنك لو طلبت من شخص أن يحمل القلم ويرسم لك صورة صديقه لأ تكشف له أنه لم يكن يعرف صديقه ذاك وانه لم يحاول أن يمعن النظر في صفاته وخصاله ومحاولته تلك الرسمة تخلق فيه شعوراً جديداً.

كان الشاعر الإنجليزي كيتس يأكل الفلفل الحار ليحرق فمه قبل أن يشرب الخمر الاسبانية ليلتهب بنارها وقدماه موضوعتان في نبع جار بارد ولحساسيته القوية هذه امتلأ شعره بالصور الفنية التي كان يلتقط بشمها أو طعمها أو حسها أو رؤيتها وكأنه كان يحس أن حياته لن تزيد على ربع قرن وأن عليه أن يملأها باستكشاف مواطن الجمال والتمتع بالطير والزهر والماء والفتنة أنى وجدها، في وجه ساحر أو بيت جميل أو فكرة سامية أو صوت عذب أو جبل شامخ فهو كارسطبس الفيلسوف اليوناني يرى أن السعادة كخطاطيف الربيع وأن العاقل من نال أكبر عدد منها وهكذا نستطيع أن نجعل من اللذة أو السعادة شيئاً

كان لي صديق غربي يردد علي دائماً أن الفرق بين الغرب والشرق هو الفرق بين مزاجين متباينين كل التباين وان كان يبدو فرقاً تافهاً فالغربي يهتم بصغائر الأمور المجلبة للسرور والسعادة والشرقي لا يهتم بها فهو جاف بسيط كل البساطة

ميال الى التقشف والزهد Ascetic والأشياء الصغيرة أو ما كان يسميها صديق Little Comforts of Life لا تخرج عن نطاق شراء جهاز راديو أو بعض أسطوانات محبوبة أو سجادة جميلة أو قلم لطيف أو ارسال هدية لصديق فى عيد ميلاده أو ترتيب حجرة الجلوس بشكل أنيق ، كل هذه التوافه قد تكون كالفلفل للشاعر كينس تجعل الانسان يستشعر اللذة من وجوده ويدرك مصادر السعادة الدنيوية

بل يوغل بعض الافرنج فى تقدير بعض القيم مالتى تبدو لنا فى منتهى السخف والاسفاف فيعرف أجدهم الحضارة بأنها حفلات عشاء Soupers Fins وهو بالطبع لا يعنى ما يقدم فى تلك الحفلات من أطعمة وأشربة ولكنه يرمز الى ما يدور فى تلك الاجتماعات المهذبة الراقية من تبادل الأراء واحتكاك الأفكار مثمر بين العقول المثقفة ومثل تلك الاماسي لا يتمتع بها الا الفئة المترفة من الناس الحالية من المشاكل المباشرة الصغيرة المضمونة عيشها المادي الراقي ومستواها الاجتماعى الممتاز فلايفسد حياتها ذلك الشعور باستعجال الأشياء Urgency فتجود على مهل روائع الفنون أو مبتكرات الذهن

فالفراغ لازم لوجود الحضارة ولا يكون الحضارة الا الطائفة الممتازة السائدة من الناس أكانوا فى جمهورية أتلاطون أم جمهورية السوفييت وهكذا نجد أن القدرة على الاستمتاع بالحياة ذهنياً وهو غاية الثقافة على وجه الخصوص ، ليس مصدراً للسعادة الدنيوية فحسب بل هو خلق وابداع ، خلق للحضارة وتجديد لشبابها

كم مرت على الأرض من آلاف السنين قبل أن تبذر على سطحها بذور الحضارة ، الحضارة التي امتازت بالمقدرة على تقبل الحقائق الروحانية والذهنية المجردة ولم يبق من الحضارات المتعاقبة منذ أن استقر الانسان على الأرض فى رقعة محدودة على ضفاف نهر أو حول نبع ثر فياض الا تلك التى وضعت القيم الروحية فوق القيم المادية .

والعالم اليوم مشطور تتنازعه قوتان المادية والروحية فالمادية Utiliy . تؤمن بالنظام والآلة والاحصائيات وساعات العمل وغزو الأسواق بالمصنوعات ثم اغراق العواطف والأجساد فى بحار من اللذات الرخيصة والخمور الرديئة ودخان السجاير المنعقد كالضباب البغيض فوق الرؤوس

أما القوة الثانية فسمها بالروحانية ان شئت Beauty وهي عامل الخير فى هذه الأرض لانها تتلمس الخير فى جمال الطبيعة وجمال ذهن الانسان ومبتكراته ولقد تجد الجمال فى القبح أو الجريمة أو نوع ما من أنواع الشذوذ ولا تعير المادة كبير اهتمام وهى ضئيلة مرؤاها وأحلامها ان تدنسها الحاجة فتفر بها الى أحضان الجبال والبحيرات أو ترتفع بها بكبرياء عن مستوى الافهام العادية .

هكذا خلق جيل من رجال الفن والأدب يعيشون منطوين على أنفسهم ويكتبون لبعضهم لانهم وإن كانوا اشتراكيين متطرفين فى مبادئهم السياسية وانسانيين عميق العطف على ما ينال الانسان من شرور واذى فهم ارستقراطيون فى تفكيرهم يعدون أنفسهم قادة وهداة امتازهم الله بالموهبة والمقدرة وفضلهم على الاخرين ليجددوا شباب الدنيا بفكرهم وفنهم وقد ابتعدوا عن حياة


# New COMMER

## HEAVY DUTY DUMP TRUCK CHASSIS

### with O.H.V. 'UNDER-FLOOR' ENGINE

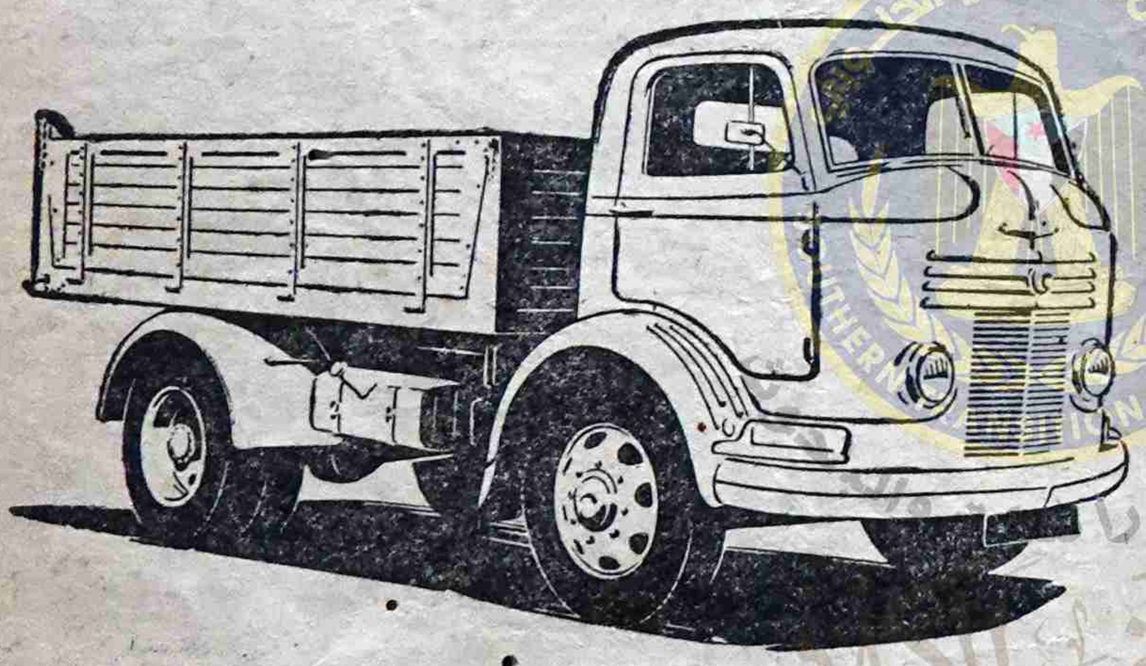
*(GROSS VEHICLE WEIGHT 24000 LBS., 10886 KGS.)*

★ Recommended body capacity 6 cu. yd. (4.59 cu. m)

★ Under body Tipping Gear

★ All Steel 3-Seater Cab

★ Hydraulic Brakes, servo assisted



# كومر

## ATHANAS BROS

(ADEN) LTD.,

انتاج روتس جروب

RK.75

A ROOTES GROUP PRODUCT

المدنيـة وان كانوا يعيشون فيها
وكونوا لأنفسهم مجتمعات خاصة بهم فأدباء الانجليز يجتمعون في ناديهم في بلومبسري والفرنسيون في مونمارتر ليتذوقوا طعم حياتهم على مهل .

وفي قصيدة مشهورة لأمير شعراء الإنجليز T. S. Eliot اسمها الصخرة تعبير لفقدان الانسان القيم الروحية

Where is the life we have lost in living ?
Where is the wisdom we have lost in knoweedge ?
Where is the knoewedg we have lost in information?
The cycles of heaven in twenty centuries
Bring us farther from God and nearer to the Dust

وترجمتها :

أين الحياة التي بددناها بعيشنا
أين الحكمة التي اضعناها بعلمنا
أين العلم الذي أضعناه بمعرفتنا

اننا بعد عشرين قرنا من عمر الزمان أبعد عن الله وأقرب الى التراب »

وفي محل آخر من القصيدة نفسها يقول :

The lot of man is ceaseless labour
Or ceaseless idleness, which is still harder
Or irregular laobur, which is not pleasant.

وترجمتها هذه الأبيات :

ان نصيب الانسان عمل لا ينقطع
أو خمـول دائم وذلك أقسى
أو عمل متقطع وذلك لا يسر

قد يصعب على الشرقي فهم فلسفة هذا الشاعر لانه يصور لنا جفاف الحياة في المدنية الصناعية الأوربية والقلق الذي يملأ النفوس من جراء العمل الترتيب والإهتمام بالمشاكل المادية للقافهة المباشرة وان كان الخـدام الاجتماعيون اليوم يحاولون أن يدخلوا بصيصاً من النور على حياة تلك الملايين الكادحة بتنظيم مخيمات صيفية لهم ولعائلاتهم على شواطىء البحار أو في الجبال وفي كل سنة يؤم هذه المعسكرات ما لا يقل عن ٨ ملايين في بريطانيا

وينقلنا ذلك الى مطلع حديثنا عن الشيء الصغير في حياة كل انسان وهو علاج للقلق والخوف واليأس والملل والدافع العظيم يحدو الإنسان لبناء الحضارات وتجديدها على مر العصور

عبدالرحيم لقمان

## اليك أيها الجمهور الكريم
# صابون الهـلال

هو الصابون الوحيد الذى حاز الاعجاب والاقبال المنقطع النظير من الجمهور الكريم ، لا لأنه الانتاج المحلى الصميم فحسب ولكنه أيضاً يمتاز عن أنواع الصابون الأخرى بأنه غني بالزيوت النباتية ، وفير الرغوة وينظف أكبر عدد من الملابس دون أقل تأثير على النسيج تجربة واحدة تثبت كل ما يقال عن صابون الهلال فانه الصابون المفضل

اطلبوه من المحلات التجارية الكبرى والصغرى المنتشرة في انحاء المدينة .

ان المؤسسات الصناعية هى ثروة البلاد فيجب مؤازرتها والأخذ بيدها وتشجيعها ورفع مستواها لأنها رمز البلاد وتاجها الوحيد لرقيها وأخذ مكانتها في مصاف البلدان الراقية ، فاعملوا بنشاط على تشجيع مصانعكم تفخروا والله مع كل مجهد

قدموا طلباتكم الى محل :

سعيد ابو بكر با جنيد بعدن

تجدوا كل ما يسركم

# رسالة العلم

ظهرت غيوم رملية كثيفة في عدن يوم الجمعة ١٥/٧/٤٩ حوالي الساعة الخامسة والنصف مساء ، وكان اللون السائد الأصفر وقد أضفى ذلك جمالاً على مضايقات الزوابع الرملية .

وكان الوقت يقارب غروب الشمس ، وفي مثل هذه الساعة تبدو خطوط الضوء كاملة فترى خليطاً منها عند انعكاسه على الغلاف وبهذا الانعكاس تتركز هذه الخطوط الضوئية المختلفة الألوان على السحب فتكون كثيراً من المناظر الطبيعية الجميلة كالشفق الأحمر وقوس قزح وغيرهما من المناظر .

وعندما تهب الرياح الرملية في مثل هذا الوقت ، كما حدث يوم الجمعة تخترق الخطوط الضوئية هذه الرمال فينعكس اللون الأصفر وهو لون ذرات الرمال .

ذلك ان هذه الذرات الرملية متناهية في الصغر وهي شفافة ويمكن أن تخترقها الخطوط الضوئية الا أن لونها ـ الرمال ـ يكون اللون السائد . وقد استفاد العلماء من هذه الخصيصة في بعض أنواع الحجارة الرملية وصنعوا قوالب زجاجية تعبأ بهذه المساحيق الرملية مع التعبئة الكهربائية فتلون الضوء اللون كما يحدث في الفيون .

وللرمال مواسم تنتقل بها من مكان الى آخر كما يحدث في « الأكواد » التي نراها في صحراء لحج أو المحميات وهي السبب في كل هذه المضايقات الجوية





كريم جديد عجيب للجلد

يعالج ويجمل في آن واحد

يعتبر الكريم الطبي زمبوك نصير اللبيبون الطبية الحديثة وهو ابيض اللون خال من الشحم يمكن استعماله في اى وقت ويتميز باثره السريع الحاسم ويحفظ الجلد ناعما ، لدنا ، فاتنا ويزيل البقع ، الطفح ، الاكزيما وغيرها من الأمراض الجلدية كما ينقي ويشفي القطوع ، الحروق ، أمراض جلدة الرأس والجروح المتسممة ... الخ . وفضلا عن ذلك يلطف ويبرئ الجلد الجاف والخشن والمتهيج ويخفف الأقدام المتعفنة والمتقرحة .

لا يزال في الدكان الحصول على المرهم الرسمي زمبوك العشبي العظيم

المرهم الطبي الحالي من الشحم

زمبوك Zam-Buk

## اعلان عام رقم ٢٧١

في المحكمة العليا لمستعمرة عدن

طلب مختلط رقم ١٤٠ لعام ١٩٤٩

متعلق بقانون الهند الشركات سنة ١٩٦٣

ومتعلق بشركة اللؤلؤ المحدودة

PEARL COMPANY LIMITED

ليكن معلوماً بأنه تقدمت حكومة مستعمرة عدن في اليوم الخامس عشر من شهر يوليو ١٩٤٩ بالتماس الى محكمة مستعمرة عدن العليا لأن تصفي المحكمة المذكورة حساب الشركة المذكورة أعلاه وأن ذلك التماس مقرر سماعه أمام المحكمة في اليوم الثالث عشر من شهر أغسطس ١٩٤٩ وأنه على أي دائن أو مساهم في الشركة المذكورة يرغب في اعتراض أي أمر يصدر لتصفية حساب الشركة المذكورة موجب القانون سالف الذكر أن يحضر وقت السماع شخصياً أو ينوب عنه وكيله أو محاميه لذلك الغرض وسيزود الموقع أدناه أي دائن أو مساهم في الشركة المنوه عنها راغباً في نسخة من الإلتماس بعد دفع الرسوم المقررة لذلك

ك بشجارد

السكرتاريه عدن ١٦ يوليو ١٩٤٩ — المدعي العام

---


إسنانك بيضاء ناصعة وفم عذب رطب - هذه هي نعم معجون الأسنان

كولجيت





---

اعلان الرقابة الاقتصادية رقم ٢٠

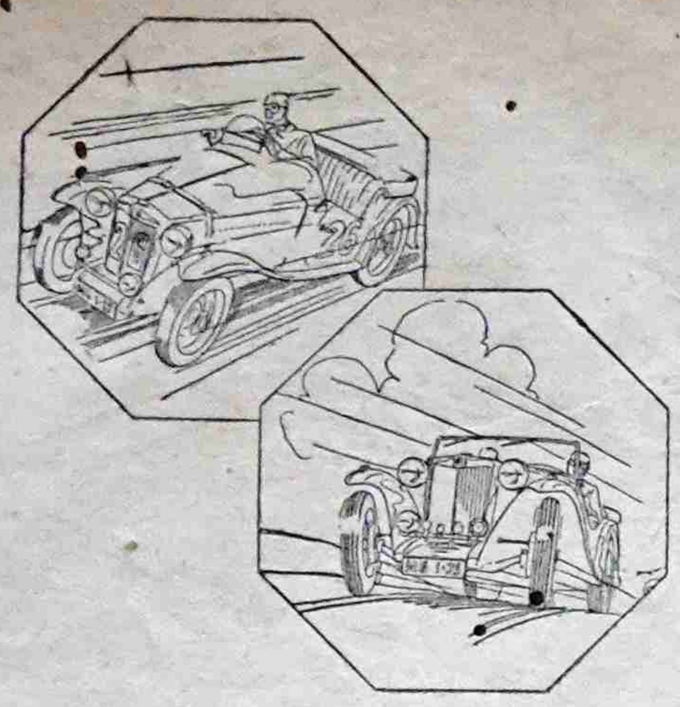
## اعلان للتجار — الدقيق

يذكر التجار بهذا الاعلان ان توريد الدقيق اكان من البلاد المجاوره ام لم يكن فانه مازال يتطلب رخصة توريد

٢ جميع الارساليات التي تصل عدن عند نشر هذا الاعلان وبعد نشره لن يسمح لها بالدخول الى المستعمرة

ر تانن بروان
مراقب المؤن المدنية

---

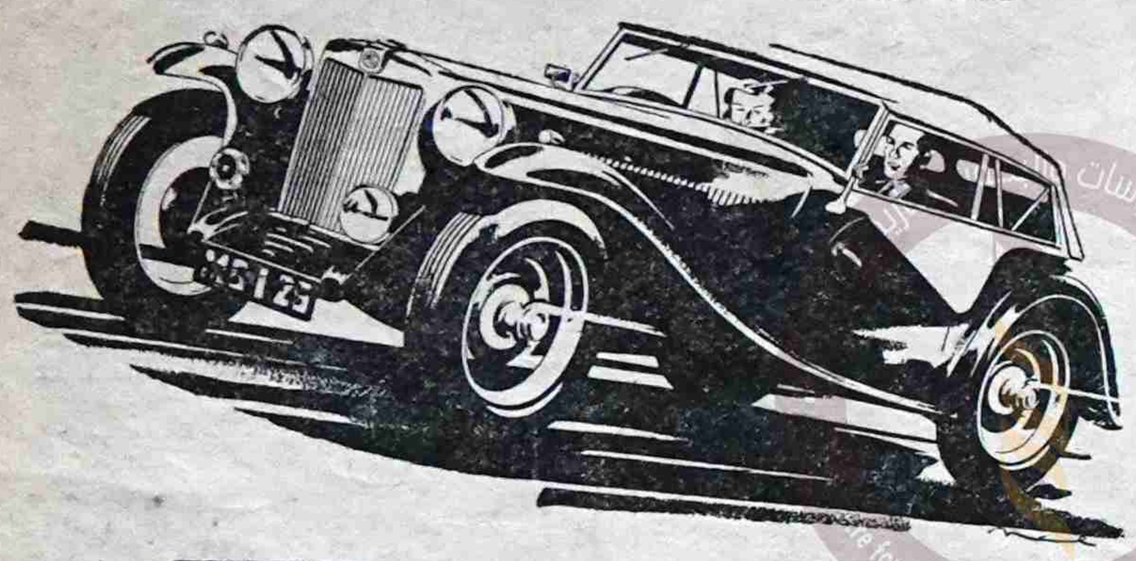



**السرعة**

التي اكتسبت في ميادين السباق

**السلامة**

التي ثبتت للعالم أجمع



MG

تمتاز سيارة م ج بنفس الآلة التي ظفرت بكثير من احداث الطرقات الدولية . ومع ذلك فانها مطبوعة بالمظهر الانجليزي الخارجي الذي يكسبها منظراً سامياً رفيعاً ، وقد بنيت للسرعة والسياقة المريحة ، ممتازة بطريقة فرامل منقطعة النظير .

الوكلاء في عدن :

**The Arabian Trading Co. Ltd., ADEN.**

A NUFFIELD PRODUCT

**الاجزاء الاضافية**

**SPARE PARTS**

لجميع السيارات

انتاج روتس جروب

السيارات — عربات النقل

همبر — كومر

هيلمان

موجودة لدى :

**ATHANAS BROS (ADEN) LTD..**

**انتاج رونسن**

**Ronson Lighters**

منافض سجاير : لحماية منازلكم منافض يعرفها الآلاف الناس كمنافض سجاير لمنع الحرائق .

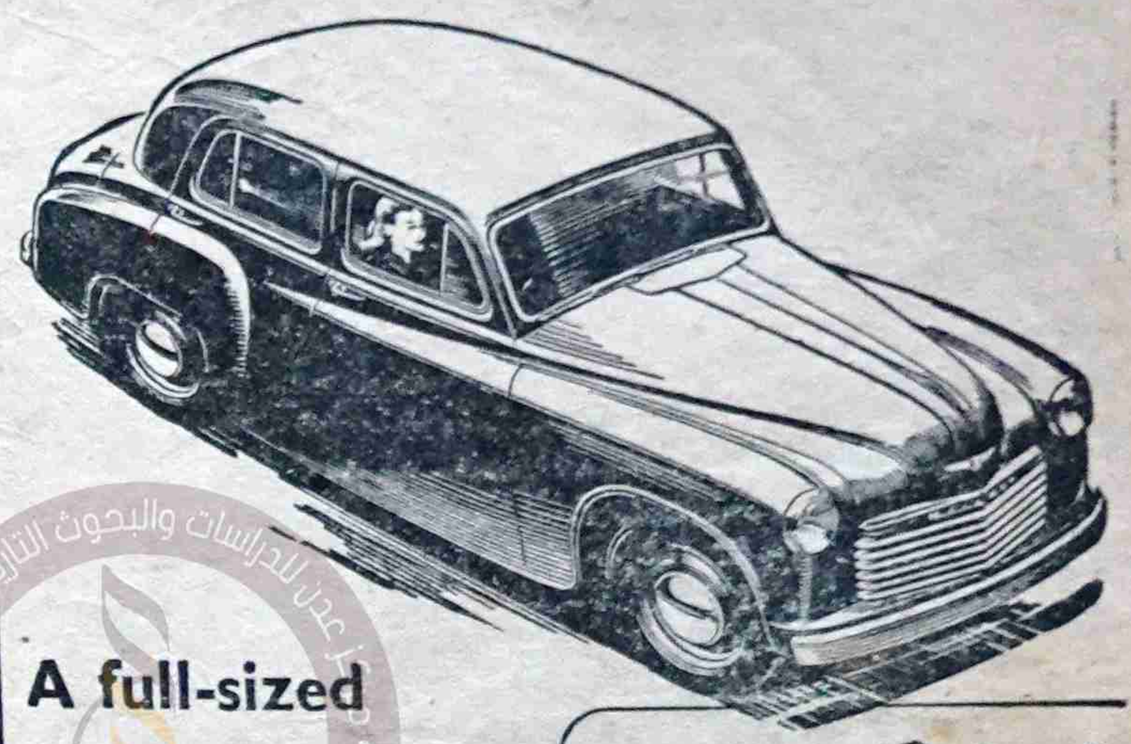
**قداحات (ولاعات)**

أعظم قداحات العالم !

الوكلاء الوحيدون

**ADEN TOBACCO CO. LTD..**

NEW in Design!
NEW in Beauty!
NEW in Comfort!



A full-sized Family Car

Never has a light car achieved such beauty of line . . . such interior roominess . . . *such big-car qualities!* The new Minx Magnificent is outstandingly different in design and construction; a full-sized family car with excellent performance yet amazing economy. Its completely new all-steel body reveals a fresh approach to inexpensive motoring . . . combined with a standard of fine workmanship typically British.

WITH THESE *Brilliant* NEW FEATURES

★ Independent front suspension
★ Opticurve windscreen
★ Unique driving control and vision
★ Proved Synchromatic Gear Control
★ Full width front seat
★ New coachwork of brilliant design
★ New interior luxury
★ Draughtless ventilation
★ Hydraulic brakes

*The New*
HILLMAN MINX
SALOON · CONVERTIBLE COUPE · ESTATE CAR
ATHANAS BROS., (ADEN) LTD.
A ROOTES GROUP PRODUCT


# التعليم فى حضرموت

## المدرسة الوسطى بغيل باوزير

قضيت فى حضرموت ثلاث سنوات مطمأ للغة الانجليزية فى مدرسة حضرموت الوسطى بغيل باوزير ورأيت تقدماً ملموساً فى التعليم فقد وضع الشيخ سعيد القدال ناظر المعارف فى حضرموت ورفاقه السودانيين الذين يقومون بالتعليم هناك أساساً فنياً لنهضة قوية رهنت فى هذا العهد القصير على أنها ستجعل من حضرموت قبلة العلم فى المستقبل القريب يشيد بذلك أولئك الطلبة الذين يرسلون كل عام من المدرسة الوسطى بالغيل الى العراق وسوريا ومصر والسودان فيدخلون هناك السنة الثانية ثانوى وتشهد كذلك أقلام من زار المدرسة الوسطى من كبار الانجليز وغيرهم ممن زاروا حضرموت ويشهد أيضاً ارسال أبناء الحضارم من المهجر من جاوه وسومطره وغيرها الى مدرسة الغيل يتمموا طلب تعليمهم بها ويواصلون سيرهم فى المستقبل مثلهم وأخوانهم الآخرين الى الخارج ليتمموا التعليم الثانوي العالى

وأدخل معي أيها القارىء الكريم المدرسة الوسطى بداخليتها وبستانها ومعاملها الطبيعية وغرفها وكشافتها وغرفة الرياضة وحوض سباحتها تجد كل ذلك مجهزاً على أحدث النظم الحديثة كيف لا وهناك رسائل لا تنقطع بين المدرسة والمعارف لإتمام ما هناك من نقص .

بعد تأدية صلاة الفجر وهي أولى تعاليم المدرسة الوسطى يزاول الطلبة والمدرسون العابهم الرياضية وبعد قليل يشربون الشاى . ثم يتفرقون فى المدرسة يؤدون أعمالاً فى الزراعة وفى النسيج وفى كتابة جريدتهم الانجليزية والعربية وفى بعض الأعمال اليدوية . وفى الساعة السابعة والنصف يضرب الجرس فيدخلون الفصول الدراسية

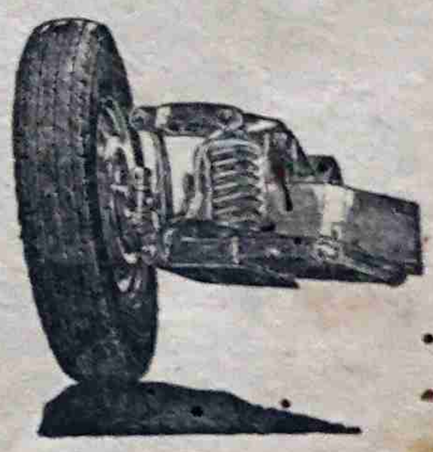
والمدرسة بناء يتكون من أربع طبقات فيه غير الفصول مخازن بكافة الأشياء التى تحتاجها المدرسة وفيه معمل كبير للعلوم الطبيعية وفيه مستشفى صغير يقوم بواجبه أتم قيام نحو الطلبة ونحو أهل البلده

وهناك غرف للجغرافيا والتاريخ وللكشافة والرياضة وغير ذلك ، وترمى الطلبة فى المدرسة متفقين وقد اجتمعوا من كافة حضرموت داخلها وساجلها يدرسون اللغة الإنجليزية والعربية والجغرافيا والتاريخ والطبيعة والدين والرياضة والعلوم التطبيقية والفنون الجميلة وغيرها .

وأغلب المدرسين سودانيين وهناك بعض من أخواننا الحضارمة قد أتموا تعليمهم بمعاهد السودان اذ أن التعليم هناك يقوم على نظام التعليم فى سودانا العزيز

وناظر المدرسة الشيخ حسين خوجلي خريج كلية غوردون بالسودان

وهكذا يسير النظام اليومي فى جد واجتهاد تتخلله فترات للراحة والفطار وفى الظهر يرجع الطلبة

تمتاز السيارات الجميلة هيلمان منكس بآلة توقيف مستقلة تزيد من راحة السيارة وسرعتها وجمالها

صدر أخيراً :
الحكم الذاتى
أو
آلام العدنيين وآمالهم
تأليف :
على محمد لقمان
اطلبوه من مكتب فتاة الجزيرة
الثمن : روبية

لداخليتهم حيث يتناولون طعام الغداء بعد أن يؤدوا صلاة الظهر

وبعد صلاة العصر يزاول الطلبة رياضتهم المحببة وقد فاقوا جدا في كرة القدم والسلة والقفز والجري والسباحة وادخل الى البستان تجد الطلبة يقومون فيه بعمل النظافة والحراثة والسقي وهذا البستان يديره نادي صغار الزراعيين يقومون بزراعته وحصاده وبيع محصولاته والدخل لهم لانه ملكاً خاصاً لهم

وهناك نادي النسيج يقدم بعمل الفنائل الصوفية والشربات وبيعها ويتقاسم أرباحها وكذلك نادي الأعمال اليدوية يقوم بتجليد الكتب للمدرسة والمدرسين ولمكتبة الطلبة وتصليح الكراسي وعمل الطلاء للمدرسة وكذلك يتقاسم أرباحه

وهناك نادي الموسيقى وهو يقوم باحياء ليالى موسيقية للمدرسة ونادي الفنون وهو القائم بكل عمل فني في المدرسة

وقد سبق للكشافة أن أرسلت مندوباً عنها يمثلها في مؤتمر الكشافة الدولي بفرنسا منذ عامين

وكل هذه النوادي وغيرها ملك للطلبة هم يديرونها ويقومون بعملها وشراء وبيع لوازمها وحساباتها ويشرف عليهم بعض المدرسين

وتجد بجانب ذلك جمعية ادبية انجليزية وجمعية ادبية عربية تعقد اجتماعاتها كل ١٥ يوم يلقي الطلبة فيها ، قصائد جميلة رائعة تبشر بمستقبل رائع للشعر والنثر في حضرموت ، اليست موطن الشعر والبلاغة منذ زمان بعيد

وهناك ايضا جريدة انجليزية واخرى عربية تتفاوتان في نشر الثقافة الانجليزية والعربية وتدور اغلب كتابة الطلبة عن حضرموت وحياتها والطرق التي يجب ان تسلك في سبيل رقيها وانتعاشها

وبعد صلاة المغرب يرجع الطلبة الى المدرسة ليذاكروا دروسهم ويستعدوا لغدهم وبعد صلاة العشاء وتناول العشاء يذهب الطلبة لناديهم يلعبون الشطرنج وطاولة النفس ويستمعون الى الراديو ويقرأون الجرائد وتقع حجرة النادى في الدور الثالث وفي الدور الثالث تجد مكتبة الطلبة وبجانبها مكتبة المدرسين وقد زودتا والحمد لله بعدد لا يستهان به من الكتب العربية والانجليزية والجرائد وتوجد غير ذلك مكتبة الفصل وهي على عدد مكتبة الفصل حتى يستطيع كل طالب ان يقرأ كتابا كل اسبوع

هذه المدرسة الوسطي وتجد المدرسين يطوفون خلالها يؤدون واجباتهم المختلفة حتى الليل

وتجد مدرسة بنيت حديثاً على الطراز الحديث وهي مدرسة المعلمين وداخليتها وهي بمثابة مدرسة ثانوية ويعمل خريجوها في التعليم في المدارس الاولية بحضرموت

وهناك مدرستان اوليتان في الغيل ايضا بنيت على الطراز الحديث وبجانب ذلك رباطا يقوم بتعليم الدين الاسلامي الحنيف واللغة العربية الجميلة يقوم بادارته وتنظيمه الاستاذ عبدالباقي وهو سوداني خريج الازهر الشريف

هذا بعض من كثير عن التعليم في حضرموت اذ انك تجد في نفس الغيل مدرسة للبنات وتجد كذلك مدارس للبنين والبنات منتشرة في كافة حضرموت

ويغذى هذه النهضة المباركة حضرة صاحب العظمة السلطانية السلطان صالح بن غالب القعيطي وهو معروف بميله نحو التعليم وبعلمه ومؤلفاته

ويقوم بالتعليم في اغلب هذه المدارس مدرسون تخرجوا من معهد التربية ببخت الرضا بالسودان

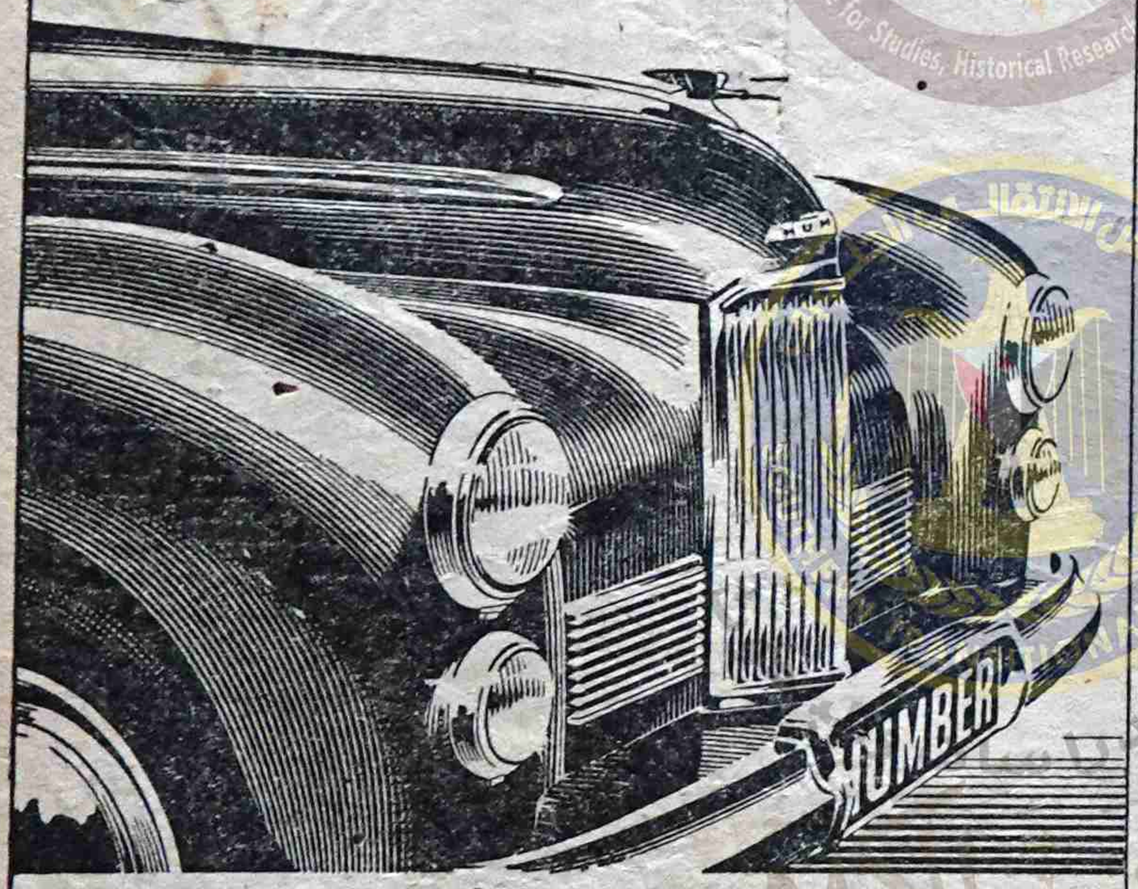
وترسل المدرسة الوسطى بعثات للسودان والعراق وسوريا ومصر على نفقة الحكومة وكذلك التعليم في داخل حضرموت كله على نفقة الحكومة

جزى الله الاستاذ القدال ومن معه من القائمين بالتعليم وبغيره لرقي حضرموت خير الجزاء آمين

عصام الدين عثمان


The New
HUMBER SUPER SNIPE

A FULL SIX SEATER ⟷ 5-TO-80-MPH ⟷ IN TOP GEAR




*Setting the pace . . .* in
**performance, comfort & style**

An outstanding new model of a famous British marque with exceptional seating and luggage accommodation. Independent front suspension, Synchromatic gear control, high efficiency steering, perfect vision and powerful brakes all contribute to a standard of safety and control in keeping with its outstanding performance. The handsome modern styling of the new Super Snipe maintains the Humber tradition of dignity and distinction.

**ATHANAS BROS., (ADEN) LTD.**

RK58

A ROOTES GROUP PRODUCT

## ركاب اللورى

كتب الينا الفاضل احمد عمر العلبي يشكر الحكومة الموقرة على تنظيم حالة التاكسيهات ويشكو من المتاعب التى يصادفها ركاب اللوريات ويلفت نظر المسؤولين الى وجوب تلافى هذه الاخطار

## فتح علمى آخر

الحمى العضال يقضي عليها دواء صناعى مضاد لحياة الجراثيم

مصنع أدوية صيدلية ايطالى يرغب أن يعطي حق البيع التام لشركة لها معتمدات وشهادات بالقدرة والنظام أكتب الى :

CASELLA S-A. SPI,
Via Parlamento 9,
ROME (ITALY)


INNOVATION STORES
Steamer Point.

انوفيشن ستورس

بمناسبة عيد الفطر المبارك استوردنا كمية جيدة من الحرير العال لزبائننا الكرام فى عدن





# سحر جمال كواكب السينما ملك يديك !

تقول الممثلة الانجليزية الساحرة - باتريشيا روك - "إن الجمال الذى يحققه صابون لوكس للتواليت سحر حلال" إن سحر كواكب السينما ملك يديك بعناية التجميل البسيطة التى لا تستغرق سوى دقيقتين . يكفى أن تستعملى صابون لوكس مع الماء الدافئ ثم الغسيل بالماء البارد وستجدين بشرتك أيضا ناعمة وجميلة .

باتريشيا روك




صابون لوكس للتواليت

صابون الجمال لكواكب السينما

انتاج ليفر

X LTS-691-939-50


## هيئة اليونسكو

أعدت هيئة اليونسكو ( منظمة التربية والتعليم والثقافة والاجتماع التابعة لهيئة الأمم المتحدة) نشرتها نصف الشهرية الصادرة باللغة لانجليزية وفيها مقالات علمية وأدبية وفنية وأخبار الى فتاة الجزيرة فشكراً

## اعلان من الجمعية العدنية

يقيم لعضاء المجلس الادارى حفلة تعارف لاخوانهم اعضاء الجمعية العدنية فى ثالث العيد فى بستان الطويلة الساعة ٤/٣٠ مساء حيث يتناولون الشاي وستوجه دعوة خاصة لكل عضو من اعضاء الجمعية يحضر بها الحفلة وقد تبرع اعضاء المجلس الادارى بنفقات الحفلة من جيوبهم الخاصة


# بروكلاكس

## الشيكولاتة الملينة

لمصالح صحتك يجب أن تتناول الأفضل . الخ فى طلب بروكلاكس داخل علبته الحمراء . بروكلاكس فى عبوات مناسبة تحوى ٢، ٨، ٤٠ قرصا والحجم الكبير اكثر وفرا عند الشراء




يزيل الامساك خلال ليلة


## عروض لمسبح مفتوح وجدار بحرى مبنى وطريق من الحصباء الحمرية . فى خليج حقات فى عدن

مطلوب عروض من مقاولين مشهورين لبناء مسبح مفتوح وجدار بحرى مبني وطريق من الحصباء الحمرية فى خليج حقات فى عدن

يمكن الحصول على الرسومات والتعيينات وفواتير المقادير من مكتب مدير الاشغال العامة فى عدن مقابل دفع مبلغ ٥٠ ربية تعاد عند استلام العرض الصحيح

يجب تقديم عروض مختومة مصادق عليها فى الخارج « عروض لاعمال فى البحر فى خليج حقات » الى صاحب الامضاء يوم او قبل الساعة ١١ صباحاً يوم الجمعة ١٩ اغسطس ١٩٤٩

ليس من الضرورى قبول اقل او اى عرض

و . ل او زبورن
مدير الأشغال العامة

١٤ جولاى ١٩٤٩